

Procès-verbal de la séance ordinaire du comité exécutif de la Ville de Terrebonne tenue le mercredi 23 février 2022 à 14 h 00, par visioconférence.

Présents : M. le maire Mathieu Traversy, président
Mme Claudia Abaunza, vice-présidente
M. Raymond Berthiaume
M. André Fontaine
M. Robert Auger

Également présents : M. Alain Marcoux, directeur général
M. Sylvain Dufresne, directeur général adjoint,
services de proximité
M. Stéphane Larivée, directeur général adjoint,
développement durable
Mme Carole Poirier, directrice de cabinet
M. Mathieu Desilets, directeur adjoint de cabinet
Me Jean-François Milot, greffier

CE-2022-175-DEC

Il est résolu :

QUE la séance ordinaire du comité exécutif soit et est ouverte à 14 h 00.

CE-2022-176-DEC

Il est unanimement résolu :

QUE l'ordre du jour soit adopté tel que présenté.

CE-2022-177-DEC

Il est unanimement résolu :

QUE le procès-verbal de la séance ordinaire du comité exécutif tenue le 16 février 2021, tel que le soumet le greffier, Me Jean-François Milot, soit adopté.

CE-2022-178-REC

Il est unanimement résolu :

QUE le comité exécutif prenne connaissance du dépôt, par la Direction de l'administration et des finances, de la liste des contrats compris entre 2 000 \$ et 25 000 \$ pour un cumulatif par fournisseur de plus de 25 000 \$ pour la période du 1^{er} janvier au 31 décembre 2021, et en recommande le dépôt au conseil municipal, le tout conformément à l'article 77 du règlement numéro 748 de délégation de pouvoirs et de suivi et contrôle budgétaires ainsi qu'à l'alinéa 2 de l'article 477.3 de la *Loi sur les cités et villes*.

CE-2022-179-REC

Il est unanimement résolu :

QUE le comité exécutif prenne connaissance du dépôt, par la Direction de l'administration et des finances, de la liste des contrats de plus de 25 000 \$ octroyés par le comité exécutif pour la période du 18 novembre au 31 décembre 2021, et en recommande le dépôt au conseil municipal, le tout conformément à l'alinéa 1 de l'article 477.3 de la *Loi sur les cités et villes*.

CE-2022-180-REC

Il est unanimement résolu :

QUE le comité exécutif prenne connaissance du dépôt, par la Direction de l'administration et des finances, du journal des écritures de budget pour la période du 1^{er} décembre 2021 au 31 janvier 2022, et en recommande le dépôt au conseil municipal, le tout conformément aux articles 29, 30 et 31 du règlement numéro 748 de délégation de pouvoirs et de suivi et contrôle budgétaires.

CE-2022-181-DEC

Il est unanimement résolu :

QUE le comité exécutif prenne connaissance du dépôt du procès-verbal de la Commission du développement social et communautaire (CSOC) du 27 janvier 2022.

CE-2022-182-DEC

Il est unanimement résolu :

QUE le comité exécutif prenne connaissance du dépôt du procès-verbal de la Commission de l'administration, des finances et des ressources humaines (CADM) du 27 janvier 2022.

CE-2022-183-DEC

Il est unanimement résolu :

QUE le comité exécutif prenne connaissance du dépôt du procès-verbal de la Commission de l'environnement, de la mobilité et du développement durable (CEMDD) du 18 janvier 2022.

CE-2022-184-REC

Il est unanimement résolu :

QUE le comité exécutif recommande au conseil municipal d'entériner l'*Entente de partenariat pour le déploiement de bornes de recharge (240V) pour véhicules électriques* entre la Ville de Terrebonne et Hydro-Québec pour une durée de cinq (5) ans, débutant après sa signature.

QUE le maire ou le maire suppléant ainsi que le greffier ou l'assistant-greffier soient autorisés à signer, pour et au nom de la Ville de Terrebonne, ladite

entente, incluant toute modification mineure qui pourrait être apportée à celle-ci ainsi que tout document nécessaire pour y donner son plein effet.

CE-2022-185-DEC

Il est unanimement résolu :

QUE le comité exécutif prenne connaissance du dépôt, par la Direction générale, du *Mémoire déposé dans le cadre de la consultation publique de la Communauté métropolitaine de Montréal (CMM) portant sur le projet de Plan métropolitain de développement économique 2022-2031*.

QUE le comité exécutif dépose ledit mémoire au conseil municipal.

CE-2022-186-DEC

Il est unanimement résolu :

QUE le comité exécutif autorise la demande de tournage américain pour une comédie musicale jeunesse intitulée *Snow Day* produite par Nickelodeon de JOUR BLANC PRODUCTIONS INC., du 1^{er} mars au 4 mars et du 7 au 8 mars 2022, dans le Vieux-Terrebonne, le tout conformément aux informations détaillées à la demande de tournage et au dossier décisionnel.

CE-2022-187-DEC

Il est unanimement résolu :

QUE le comité exécutif prenne connaissance du dépôt du procès-verbal du comité technique de circulation (CTC) du 3 février 2022 et adopte les requêtes de signalisation mentionnées ci-dessous :

RÉSOLUTION	DÉTAIL
CTC-2022-02-03/01	Aménagement d'une mesure de modération de type dos d'âne allongé sur la rue de la Boisbouscache.
CTC-2022-02-03/02	Aménagement d'un radar pédagogique sur la rue des Fleurs (près du parc).
CTC-2022-02-03/05	Allonger le temps de traverse de 26 secondes à 30 secondes à l'intersection du chemin Saint-Charles et de la montée des Pionniers.
CTC-2022-02-03/09	Déplacer le panneau « Stationnement interdit » sur le poteau d'Hydro-Québec, entre les adresses 193 et 197 de la rue de l'Église.
CTC-2022-02-03/11	Ajout et mise à jour des panneaux pour les véhicules lourds sur la montée Dumais.
CTC-2022-02-03/13	Demande provenant de la CSSDA pour l'ajout d'une cloche ainsi qu'une zone de débarcadère (cinq (5) minutes) permis sur la rue Rochon.
CTC-2022-02-03/15	Aménagement d'une mesure de modération de type dos d'âne allongé sur la rue des Chouettes.
CTC-2022-02-03/19	Interdire le stationnement à l'intersection des rues De La Chesnaye et Charles-De Couagne sur une distance de dix (10) mètres.

RÉSOLUTION	DÉTAIL
CTC-2022-02-03/23	Modifier les panneaux d'urgence de l'Hôpital Pierre-Le Gardeur aux nouvelles normes du ministère des Transports du Québec (MTQ).

CE-2022-188-REC

Il est unanimement résolu :

QUE le comité exécutif recommande au conseil municipal d'adopter le *Règlement modifiant le règlement numéro 3902 sur la circulation et le stationnement, afin d'y ajouter les signalisations intelligentes et de modifier les annexes 3 à 7, 9 à 12 et 16 à 20, sous le numéro 3902-1.*

CE-2022-189-DEC

Il est unanimement résolu :

QUE le comité exécutif entérine la nomination de monsieur Pierre Bégin à titre de directeur général de l'organisme Groupe Plein Air Terrebonne (GPAT), à compter du 28 février 2022.

CE-2022-190-DEC

Il est résolu :

QUE la séance soit et est levée à 14 h 50.

Président

Greffier